

GPSR Label for : Contact 40/K Beer bowling system 2-conducted stainless steel dryer, 50 liter/h, with diaphragm pump, Green Line

Product Name: Contact 40/K Beer bowling system 2-conducted stainless steel dryer, 50 liter/h, with diaphragm pump, Green Line

Product ID: 4238

Variation Number: NEW-708

Manufacturer/Distributor: ich-zapfe

Country of Origin: Germany

Contact Person & Contact Information: Hr. Stanislav Maer, +49 5151 87798 10, kundenservice@ich-zapfe.de

(EN) Product Specifications:

Size: 50 litres/h
Material: Stainless steel
Intended Use: Beer tapping plant for commercial use or events
Safety Information & Warnings: Please thoroughly clean the pump before first use. Make sure to use the device only in dry environments and protect it from moisture.
Storage Instructions: Store in a dry, cool place. Protect from direct sun rays and extreme temperatures.
Compliance: This product complies with the EU product safety regulation.

(DE) Produktspezifikationen:

Größe: 50 Liter/h
Material: Edelstahl
Vorgesehene Verwendung: Bierzapfanlage für gewerbliche Nutzung oder Veranstaltungen
Sicherheitsinformationen & Warnhinweise: Bitte die Zapfanlage vor der ersten Benutzung gründlich reinigen. Achten Sie darauf, das Gerät nur in trockenen Umgebungen zu verwenden und vor Feuchtigkeit zu schützen.
Lagerungshinweise: An einem trockenen, kühlen Ort lagern. Vor direkten Sonnenstrahlen und extremen Temperaturen schützen.
Konformität: Dieses Produkt entspricht der EU-Produktsicherheitsverordnung.

(FR) Spécifications du produit:

Taille: 50 litres/h
Matériau: Acier inoxydable
Utilisation prévue: Usine d'extraction de la bière pour usage commercial ou événements
Informations de sécurité et avertissements: Veuillez nettoyer soigneusement la pompe avant la première utilisation. Assurez-vous d'utiliser le dispositif uniquement dans les environnements secs et de le protéger de l'humidité.
Instructions de stockage: Conserver dans un endroit sec et frais. Protéger des rayons directs du soleil et des températures extrêmes.
Conformité: Ce produit est conforme au règlement de l'UE sur la sécurité des produits.

(ES) Especificaciones del producto:

Tamaño: 50 litros/h
Material: Acero inoxidable
Uso previsto: Planta para uso comercial o eventos
Información de seguridad y advertencias: Por favor, limpie completamente la bomba antes de usarla. Asegúrese de utilizar el dispositivo sólo en ambientes secos y protegerlo de la humedad.
Instrucciones de almacenamiento: Almacene en un lugar seco y fresco. Proteja de los rayos solares directos y las temperaturas extremas.
Conformidad: Este producto cumple con el reglamento de seguridad de productos de la UE.

(IT) Specifiche del prodotto:

Dimensione: 50 litri/h
Materiale: Acciaio inossidabile
Uso previsto: Impianto di lavorazione della birra per uso commerciale o per eventi
Informazioni sulla sicurezza e avvertenze: Per favore, pulisca completamente la pompa prima del primo utilizzo. Assicurati di usare il dispositivo solo in ambienti asciutti e di proteggerlo dall'umidità.
Istruzioni per la conservazione: Conservare in un posto asciutto e fresco. Proteggere dai raggi solari diretti e dalle temperature estreme.
Conformità: Questo prodotto è conforme al regolamento sulla sicurezza dei prodotti dell'UE.

(PT) Especificações do produto:

Tamanho: 50 litros/h
Material: Aço inoxidável
Uso pretendido: Planta de tapping de cerveja para uso comercial ou eventos
Informações de segurança e avisos: Por favor, limpe completamente a bomba antes da primeira utilização. Certifique-se de usar o dispositivo apenas em ambientes secos e protegê-lo da umidade.
Instruções de armazenamento: Armazene em um lugar seco e fresco. Proteja de raios solares diretos e temperaturas extremas.
Conformidade: Este produto está em conformidade com o regulamento de segurança de produtos da UE.

(NL) Productspecificaties:

Maat: 50 liter/juur
Materiaal: Roestvrij staal
Beoogd gebruik: Biertapinstallatie voor commercieel gebruik of evenementen
Veiligheidsinformatie en waarschuwingen: Reinig de pomp grondig voor het eerste gebruik. Zorg ervoor dat het apparaat alleen gebruikt wordt in droge omgevingen en bescherm het tegen vocht.
Opslaginstructies: Bewaren op een droge, koele plaats. Beschermen tegen directe zonnestralen en extreme temperaturen.
Naleving: Dit product voldoet aan de EU-voorschriften voor productveiligheid.

(FI) Tuotetiedot:

Koko: 50 litraa/h
Materiaali: Ruostumaton teräs
Tarkoitettu käyttö: Oluen hyyttymistä kaupalliseen käyttöön tai tapahtumiin
Turvallisuustiedot ja varoitukset: Puhdista pumpun puhdistaminen ennen ensimmäistä käyttöä. Varmista, että käytät laitetta vain kuivassa ympäristössä ja suojaa sitä kosteudelta.
Säilytysohjeet: Säilytä kuivassa, viileässä paikassa. Suojaa suorat auringon säteet ja äärimmäiset lämpötilat.
Yhteensopivisuus: Tämä tuote vastaa EU:n tuoteturvallisuusasetusta.

(SV) Produktspecificationer:

Storlek: 50 liter/h
Material: Rostfritt stål
Avsedd användning: Öl tappning anläggning för kommersiell användning eller evenemang
Säkerhetsinformation och varningar: Vållnig rengör pumpen förn förstn användning. Se till att användn enheten endast i torra miljöer och skydda den från fukt.
Förvaringsinstruktioner: Förvara i en torr, cool plats. Skydda från direkt solstrålning och extrema temperaturer.
Efterlevnad: Denna produkt uppfyller EU:s produktsäkerhetsförordning.

(DA) Produktspecificationer:

Størrelse: 50 liter/h
Materiale: Rustfrit stål
Påtenkt anvendelse: Öl tapningsanlæg til kommerciel brug eller begivenheder
Sikkerhedsinformation og advarsler: Rengør pumpen grundigt, før den første brug. Sørg for at bruge enheden kun i tørre miljøer og beskyt den mod fugt.
Opbevaringsinstruktioner: Opbevar i et tørt og køligt sted. Beskyt fra direkte solstråler og ekstreme temperaturer.
Overholdelse: Dette produkt overholder EU's produktikkerhedsforordning.

(NB) Produktspecificasjoner:

Størrelse: 50 liter/h
Materiale: Rustfritt stål
Forventet bruk: Øltrykk anlegg for kommersiell bruk eller hendelser
Sikkerhetsinformasjon og advarsler: Rengjør pumpen grundig før første bruk. Sørg for å bruke enheten bare i tørre miljøer og beskytte den mot fuktighet.
Lagringinstruksjoner: Oppbevar på et tørt, kjølig sted. Beskytt mot direkte solstråler og ekstreme temperaturer.
Overensstemmelse: Dette produktet oppfyller EUs forskrift om produktsikkerhet.

(PL) Specyfikacje produktu:

Rozmiar: 50 litrów / h
Materiał: Stal nierdzewna
Zamierzone użycie: Urządzenia do pakowania do piwa do celów handlowych lub imprez
Informacje o bezpieczeństwie i ostrzeżenia: Przed pierwszym użyciem należy dokładnie wyczyścić pompę. Należy upewnić się, że urządzenie jest używane tylko w suchych środowiskach i chronić przed wilgocią.
Instrukcje przechowywania: Przechowywać w suchym, chłodnym miejscu. Chronić przed bezpośrednim promieniowaniem słonecznym i ekstremalnymi temperaturami.
Zgodność: Ten produkt jest zgodny z rozporządzeniem UE w sprawie bezpieczeństwa produktów.

(CS) Specifikace produktu:

Velikost: 50 litrů/h
Materiál: Nerezová ocel
Předpokládané použití: Zařízení na odlevání piva pro komerční použití nebo události
Bezpečnostní informace a varování: Před prvním použitím pumpu důkladně očistěte. Ujistěte se, že zařízení používáte pouze v suchém prostředí a chráňte ho před vlhkostí.
Pokyny ke skladování: Skladujte na suchém, chladném místě. Chraňte před přímým slunečním zářením a extrémními teplotami.
Soulad: Tento produkt splňuje nařízení EU o bezpečnosti výrobků.

(SL) Specifikacije izdelka:

Velikost: 50 litrov / h
Material: Nerjavče jeklo
Predvidena uporaba: Obrat za nanašanje piva za komercialno uporabo ali prireditve
Varnostne informacije in opozorila: Pred prvo uporabo črpalko temeljito očistite. Poskrbite, da bo naprava uporabljena samo v suhem okolju in jo zaščitite pred vlago.
Navodila za shranjevanje: Shranjujte na suhem, hladnem mestu. Zaščitite pred neposrednimi sončnimi žarki in ekstremnimi temperaturami.
Skladnost: Ta izdelek ustreza uredbi EU o varnosti izdelkov.

(SK) Špecifikácie produktu:

Veľkosť: 50 litrov / h
Materiál: Nerezová oceľ
Určené použitie: Pivo tapping rastlin pre komerčné použitie alebo udalosti
Bezpečnostné informácie a varovania: Pred prvým použitím dôkladne vyčistite čerpadlo. Uistite sa, že používate zariadenie iba v suchých prostrediach a chráňte ho pred vlhkosťou.
Pokyny na skladovanie: Uchovávajte v suchom, chladnom mieste. Chraňte pred priamym slnečným lúčom a extrémnymi teplotami.
Súlad: Tento výrobok spĺňa nariadenie EÚ o bezpečnosti výrobkov.

(HU) Termékjellemzők:

Méret: 50 liter/h
Anyag: Rozsdamentes acél
Tervezett felhasználás: Sör tapogató névny kereskedelmi használatra vagy eseményekre
Biztonsági információk és figyelmeztetések: Kérjük, alaposan tisztítsa meg a pumpát az első használat előtt. Győződjön meg róla, hogy csak száraz körülményekben használja az eszközt. Évelje meg a nedvességet.
Tárolási utasítások: Üzlet egy száraz, hűvös helyen. Védje a közvetlen nap sugaraktól és a szélsőséges hőmérsékletet.
Megfelelőség: Ez a termék megfelel az EU termékbiztonsági rendeletének.

(EL) Προδιαγραφές προϊόντος:

Μέγεθος: 50 λίτρα/ώρα
Υλικό: Από ανοξείδωτο χάλυβα
Σκοπούμενη χρήση: Εγκαταστάσεις χύτευσης μπύρας για εμπορική χρήση ή εκδηλώσεις
Πληροφορίες ασφαλείας & προειδοποιήσεις: Παρακαλούμε καθαρίστε καλά την αντλία πριν από την πρώτη χρήση. Βεβαιωθείτε ότι χρησιμοποιείτε τη συσκευή μόνο σε στεγνά περιβάλλοντα και την προστατεύετε από την υγρασία.
Οδηγίες αποθήκευσης: Φυλάσσετε σε ξηρό, δροσερό μέρος. Προστατέψτε από τις άμεσες ακτίνες του ήλιου και τις ακραίες θερμοκρασίες.
Συμμόρφωση: Αυτό το προϊόν συμμορφώνεται με τον κανονισμό της ΕΕ για την ασφάλεια των προϊόντων.

(BG) Спецификации на продукта:

Размер: 50 литра/ч
Материал: Нержавеаема стомана
Предназначена употреба: Заводи за пивоварни чукове за търговски цели или събития
Информация за безопасност и предупреждения: Почистете добре помпата преди първата употреба. Уверете се, че използвате устройството само в сухи среди и го предпазвайте от влага.
Инструкции за съхранение: Да се съхранява на сухо, хладно място. Да се пазят от директни слънчеви лъчи и екстремни температури.
Съответствие: Този продукт отговаря на регламента на ЕС за безопасност на продуктите.

(RO) Specificații produs:

Mărime: 50 litri/h
Material: Oțel inoxidabil
Utilizare intenționată: Aparat de băut bere pentru uz comercial sau evenimente
Informații de siguranță și avertismente: Vă rugăm să curățați bine pompa înainte de prima utilizare. Asigurați-vă că utilizați dispozitivul numai în medii uscate și protejați-l de umiditate.
Instrucțiuni de depozitare: A se păstra într-un loc uscat și răcoros. A se proteja de razele solare directe și temperaturile extreme.
Conformitate: Acest produs este conform cu regulamentul UE privind siguranța produselor.

(HR) Specifikacije proizvoda:

Velčina: 50 litara/h
Material: nehrađujući čelik
Predviđena uporaba: aparat za točenje piva za komercijalnu upotrebu ili događaje
Sigurnosne informacije i upozorenja: Molimo temeljito očistite aparat za točenje piva prije prve upotrebe. Pazite da uređaj koristite samo u suhim okruženjima i zaštitite ga od vlage.
Upute za skladištenje: Čuvati na suhom, hladnom mjestu. Zaštititi od izravne sunčeve svjetlosti i ekstremnih temperatura.
Sukladnost: Ovaj proizvod zadovoljava uredbu EU-a o sigurnosti proizvoda.

(LT) Produkto specifikacijos:

Didis: 50 litrų per valandą
Medžiaga: Nerūdijantis plienas
Numatytas naudojimas: Alaus filtravimo įrenginys, skirti naudoti komerciniams tikslais arba renginiuose
Saugumo informacija ir įspėjimai: Pompa prieš pirmąjį naudojimą kruopščiai nuvaloma. Ištirkite, kad prietaisas naudojamas tik sausose aplinkose ir apsaugoti jį nuo drėgmės.
Laikymo instrukcijos: Laikyti sausose, vėsioje vietoje. Saugoti nuo tiesioginių saulės spindulių ir ekstremalių temperatūrų.
Atitikis: Šis produktas atitinka ES produkto saugos reglamentą.

(LV) Produkta specifikaācijas:

Izmērs: 50 litri/h
Materiāls: Nerūsējošā tērauda izstrādājumi
Paredzētā lietošana: Alus filtrācijas iekārtas, paredzētas komerciālai lietošanai vai pasākumiem
Drošības informācija un brīdinājumi: Pirms pirmās lietošanas rūpīgi notīriet iekārtu. Izmantojiet ierīci tikai sausā vidē un aizsargāiet to no mitruma.
Glabāšanas norādījumi: Uzglabāt sausā, vēsā vietā. Sargāt no tiešiem saules stariem un galējām temperatūrām.
Atbilstība: Šis produkts atbilst ES produktu drošības regulai.

(ET) Toote spetsifikatsioonid:

Suurus: 50 liitrit/h
Materjal: roostevabast terasest
Eesmärgipärane kasutus: Olute koputamiseks kaubanduslikuks kasutamiseks või üritusteks
Ohutusteave ja hoiatused: Palun puhastage pump hoolikalt enne esimest kasutamist. Veenduge, et kasutate seadet ainult kuivais keskkonnas ja kaitsete seda niiskuse eest.
Säilitamisjuhised: Hoida kuivas ja lahedas kohas. Kaitse otseste päikesekiirguste ja äärmuslike temperatuuride eest.
Nõuetele vastavus: See toode vastab EL-i tooteohutusaastmäärule.

(GA) Sonraíochtaí Táirge:

Méid: 50 litear / h
Abhar: Cruach dhomsálta úsáid Beartaithe: Plandaí faoi dhion le haghaidh úsáide tráchtála nó imeachtaí
Faisnéis Sábháilteachta agus Rabhadh: Glan an caidéal go maithe roimh an gcéad úsáid. Bí cinnte an gléas a úsáid ach amháin i dtimpeallachtaí tirim agus é a chosaint ó taisce.
Teoracha Stórála: Stóráil in áit thririm, fionnuar Cosain ó ghhabhanna gréine díreach agus teochtlaí fóirneacha.
Comhlíonadh: Comhlíonann an táirge seo rialachán sábháilteachta táirgí an AE.

7

